

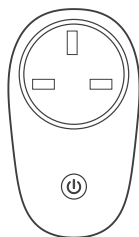
# SONOFF

## S S26

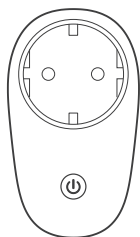


## Sonoff WiFi intelligens aljzat S26R2TPF-DE, S26R2TPE-FR

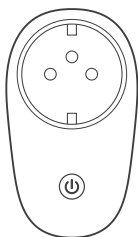
### Használati utasítás



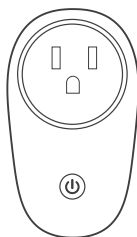
TPG(UK)



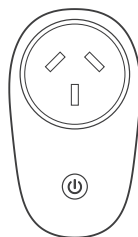
TPF(DE)



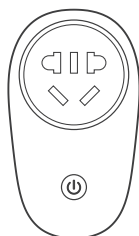
TPE(FR)



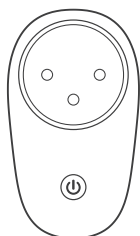
TPB(US)



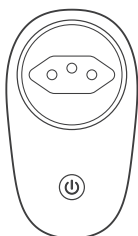
TPI(AU)



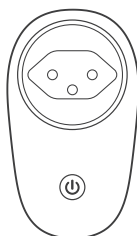
TPAI(CN)



TPL(IT)



TPN(BR)



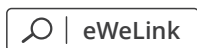
TPJ(CH)

## Wi-Fi Smart Plug

---

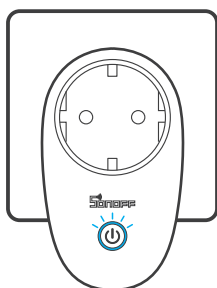
## Használati utasítás

### 1. Töltse le az alkalmazást.



Android™ & iOS

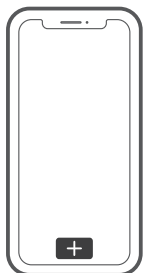
### 2. Kapcsolja be a készüléket.



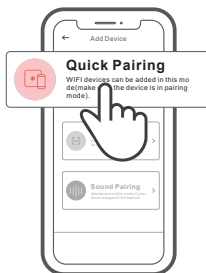
A bekapcsolás után a készülék első használatakor gyors párosítási módba lép. A Wi-Fi LED-kijelző két rövid és egy hosszú villanásból álló ciklusban változik.

A készülék kilép a gyors párosítási módból, ha 3 percen belül nem történik párosítás. Ha ebbe az üzemmódba kíván belépni, nyomja meg és tartsa lenyomva a kézi gombot körülbelül 5 másodpercig, amíg a Wi-Fi LED kijelző két rövid és egy hosszú villanásból álló ciklusban változik.

### 3. Adjon hozzá egy eszközt.



>



Koppintson a "+" gombra, és válassza a "Gyors párosítás" lehetőséget, majd kövesse az alkalmazás utasításait.

## Kompatibilis párosítási mód

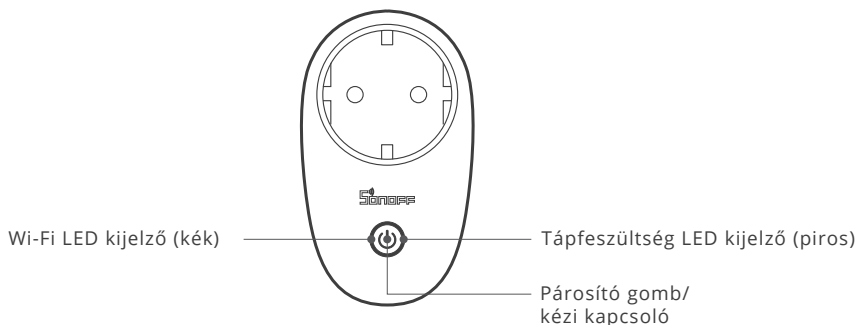
Ha a gyors párosítási mód sikertelen, próbálja meg a "Kompatibilis párosítási módot".

1. Tartsa lenyomva a párosító gombot 5 másodpercig, amíg a Wi-Fi LED-kijelző két rövid villanásból és egy hosszú villanásból álló ciklusban változik, majd engedje el. Nyomja meg és tartsa lenyomva a párosító gombot 5 másodpercig, amíg a Wi-Fi LED-kijelző gyorsan villogni nem kezd. A készülék ekkor kompatibilis párosítási módba lép.
2. Koppintson a "+" gombra, és válassza ki a "Kompatibilis párosítási mód" lehetőséget. Válassza ki az ITEAD-\*\*\*\*\* Wi-Fi SSID-t, és adja meg az 12345678 jelszót, majd térjen vissza az eWeLink alkalmazáshoz, és koppintson a "Tovább" gombra.

## Műszaki adatok

Modell	S26R2TPF/S26R2TPG/S26R2TPI/S26R2TPN//S26R2TPH S26R2TPE/S26R2TPB/S26R2TPAI/S26R2TPJ/S26R2TPL	
Bemenet	S26R2TPF: 250V~, 50/60Hz S26R2TPG: 250V~, 50/60Hz S26R2TPI: 250V~, 50Hz S26R2TPN: 250V~, 50/60Hz S26R2TPH: 250V~, 50/60Hz	S26R2TPE: 250V~, 50/60Hz S26R2TPB: 120V~, 60Hz S26R2TPAI: 250V~, 50/60Hz S26R2TPJ: 250V~, 50/60Hz S26R2TPL: 250V~, 50/60Hz
Max. terhelés	S26R2TPF: 4000W/16A S26R2TPG: 3250W/13A S26R2TPI: 3750W/15A S26R2TPN: 4000W/16A S26R2TPH: 4000W/16A	S26R2TPE: 3680W/16A S26R2TPB: 1800W/15A S26R2TPAI: 4000W/16A S26R2TPJ: 4000W/16A S26R2TPL: 1500W/6A
Operációs rendszerek	Android & iOS	
Wi-Fi	IEEE 802.11 b/g/n 2.4GHz	
Üzemi hőmérséklet	-10°C~40°C	
Anyag	PC V0	
Méret	97.5x56x35mm	

# Termékleírás



## Utasítások a Wi-Fi LED kijelző állapotáról

Wi-Fi LED kijelző állapota	Állapot kézikönyv
Villanások (1 hosszú és 2 rövid)	Gyors párosítási mód
Folyamatosan világít	Az eszköz sikeresen csatlakozik.
Gyorsan villog	Kompatibilis párosítási mód
Gyorsan villog egyszer	Az útválasztó nem érzékelhető.
Kétszer gyorsan villog	A routerhez csatlakozik, de a Wi-Fi hálózathoz nem.
Gyorsan villog háromszor	Frissítés

## Jellemzők

Távolról kapcsolja be/ki a készüléket, ütemezze be/ki kapcsolását, vagy ossza meg családjával, hogy együtt irányíthatóak.



Távirányító



Egyszeri idő/  
visszaszámlálás



Hangvezérlés



Megosztás



Smart Scene



Inching  
próbálkozás



Készletli állapot



Kamera funkció



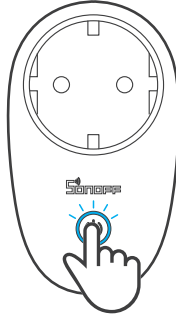
Csoportos ellenőrzés



LAN vezérlés

## Kapcsolóhálózatok

Ha hálózatot kell váltania, nyomja meg és tartsa lenyomva a párosító gombot 5 másodpercig, amíg a Wi-Fi LED-kijelző két rövid és egy hosszú villanásból álló ciklusban változik. A készülék ekkor gyors párosítási módba lép, és újra párosíthat.



## Gyári visszaállítás

A készülék törlése az eWeLink alkalmazásban a gyári beállítások visszaállítását jelenti.

## Gyakori problémák

**K:** Miért marad a készülékem "Offline"?

**V:** Egy újonnan hozzáadott eszköz 1-2 perc alatt csatlakozik a hálózathoz és a Wi-Fi-hez. Ha hosszú ideig offline marad, kérjük, értékelje ezeket a problémákat a Wi-Fi kijelző kék állapotának alapján:

1. A kék Wi-Fi-kijelző 2 másodpercenként egyszer gyorsan villog, jelezve, hogy a készülék nem tudott csatlakozni a Wi-Fi-hez:

- ① Lehet, hogy rossz Wi-Fi jelszót adott meg.
- ② Lehet, hogy túl nagy a távolság a készülék és az útválasztó között, vagy a környezet interferenciát okoz, fontolja meg, hogy közelebb költözik-e az útválasztóhoz. Ha nem sikerül, adja hozzá újra.
- ③ Az 5G Wi-Fi nem támogatott, és csak a 2,4 GHz-es vezeték nélküli hálózatot támogatja.
- ④ Lehet, hogy a MAC-címszűrés nyitva van. Kérjük, kapcsolja ki.

Ha a fenti módszerek egyike sem oldotta meg a problémát, megnyithatja a mobil adathálózatot a telefonján, hogy létrehozson egy Wi-Fi hotspotot, majd újra hozzáadhatja a készüléket.

2. A kék kijelző 2 másodpercig kétszer gyorsan villog, ami azt jelzi, hogy a készülék csatlakozott a Wi-Fi hálózathoz, de nem a kiszolgálóhoz. Győződjön meg róla, hogy a hálózat elég stabil. Ha a kettős villogás gyakran fordul elő, az azt jelenti, hogy instabil hálózathoz fér hozzá, és nem a termékkel van probléma. Ha a hálózat rendben van, próbálja meg kikapcsolni a készüléket, és újraindítani.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő címen érhető el

internetes cím: <https://sonoff.tech/usermanuals>



**Shenzhen Sonoff Technologies Co., Ltd.**

1001, BLDG8, Lianhua Industrial Park, shenzhen, GD, China  
ZIP code: 518000 Website: [sonoff.tech](https://sonoff.tech)



# Környezetvédelem



Az európai uniós irányelvvvel összhangban címkézett elektronikai hulladékot nem szabad más települési hulladékkal együtt elhelyezni. A hulladékot elkülönítve kell gyűjteni és újrahasznosítani a kijelölt pontokon. A megfelelő ártalmatlanítás biztosításával megelőzheti a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket. A használt berendezések gyűjtőrendszere megfelel a hulladékártalmatlanításra vonatkozó helyi környezetvédelmi előírásoknak. Erről a témáról részletes tájékoztatást kaphat az önkormányzattól, a tisztítóműtől vagy attól az üzlettől, ahol a terméket vásárolta.



A termék megfelel az Európai Unió (EU) úgynevezett új megközelítésű irányelveinek követelményeinek, amelyek a használat biztonságával, az egészségvédelemmel és a környezetvédelemmel kapcsolatos kérdésekkel foglalkoznak, meghatározva a felderítendő és megszüntetendő veszélyeket.

Ez a dokumentum a gyártó által készített eredeti felhasználói kézikönyv fordítása.

A készülék újratölthető akkumulátorral van felszerelve, amely fizikai és kémiai szerkezete miatt az idő múlásával és a használat során öregszik. A gyártó a készülék maximális működési idejét laboratóriumi körülmények között adja meg, ahol a készülék optimális működési feltételei adottak, és maga az akkumulátor új és teljesen feltöltött. A valóságban az üzemidő eltérhet az ajánlatban megadottaktól, és ez nem a készülék hibája, hanem a termék jellemzője.

**Jótállási jegy**

Importőr neve és címe: INNPRO Robert Błędowski, ul. Rudzka 65c, 44-200 Rybnik, Lengyelország

Terméket értékesítő eladó (forgalmazó, a jogszabályi jótállás kötelezettje) neve és címe:

Vásárlás napja (szerződéskötés) és fogyasztó részére történő átadás:

Számlaszám/Csomagszám:

A termék adatai:

Típusa:

Megnevezése:

Azonosító száma:

Garancia hossza:

**TISZTELT VÁSÁRLÓ**

Köszönjük, hogy az INNPRO által forgalmazott terméket választotta. Reméljük, hogy jó hasznát fogja venni termékünknek a későbbiekben. Nem valószínű, hogy a termék használata során javításra fog szorulni, de amennyiben mégis, abban az esetben közvetlenül az eladóhoz (forgalmazó) fordulhat segítségért. A kényelmetlenségek elkerülése érdekében kérjük, hogy figyelmesen olvassa el a kezelési útmutatót, mielőtt a forgalmazóhoz fordul.

**JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK**

A Termékek vonatkozásában a termék tulajdonosa az itt rögzített jótállási feltételek szerint érvényesíthet jótállási igényt, feltéve, hogy fogyasztónak minősül („a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy”). A jótállási igény az eredeti Jótállási Jegy bemutatásával - a jótállási idő alatt bármikor - érvényesíthető az eladóval (forgalmazó) szemben.

**KIZÁRÓ OKOK ÉS KORLÁTOZÁSOK**

Az importőr nem vállal jótállást a termék vagy bármely tartozék részét képező szoftver minőségére, teljesítményére, pontosságára, megbízhatóságára illetve alkalmasságára vonatkozóan. Az eladó (forgalmazó) mentesül a jótállási kötelezettség alól, ha az eladó (forgalmazó) vagy a jótállási javítások elvégzésével megbízott szerviz bizonyítja, hogy a hiba oka a teljesítés után keletkezett.



## **A jótállás nem terjed ki az alábbi esetekre:**

- a) Fizikai sérülés, tűzkár vagy vízkár, amelyek nem gyártási hibából fakadnak, ide értve többek között a felhasználói hibákat;
  - b) Nem rendeltetésszerű használatból adódó sérülés, engedély nélküli szétszerelésből, a termék megbontásából fakadóan, melyek nem állnak összhangban a felhasználói útmutatóban foglaltakkal;
  - c) Vízkár, mely nem megfelelő előkészítés, használat, vagy a felhasználói útmutatóval nem összhangban lévő használatból fakad;
  - d) Engedély nélküli átalakítás az áramkörben, nem megfelelő akkumulátorhasználatból fakadó sérülések;
  - e) Sérülés, ami rossz időjárási körülmények között történő használatból fakad (pl.: vihar, homokvihar, eső, stb.);
  - f) Sérülés, ami nagy elektromágneses mezőben történő üzemeltetésből fakad;
  - g) Sérülés, ami egyéb magas interferenciájú környezetben történő üzemeltetésből fakad;
  - h) Sérülés, ami alacsony akkumulátorfeszültségből vagy hibás akkumulátor használatából fakad;
  - i) Olyan termékek esetén, amelyek azonosítója hamisított vagy megsemmisült;
- j) Termékek, amik nem rendelkeznek eladást igazoló dokumentumokkal, vagy az eladást igazoló dokumentum beazonosíthatóan nem ahhoz a termékhez tartozik, vagy az eladást igazoló dokumentum hamisított;
- k) helytelen tárolásból, szállításból, leejtésből eredő sérülés esetén;
- l) Rongálás esetén;
- m) Vásárlás után keletkezett okból adódó meghibásodás eserén;
- n) A gyártó által előírt rendszeres ellenőrzés, karbantartás elmulasztása;
- o) Bármely a hibát vagy annak okát előidéző beavatkozás vagy javítás, amelyet nem a jelen jótállási jegyen feltüntetett hivatalos szerviz végez.

## **JOGSZABÁLYI JÓTÁLLÁS**

A fogyasztói szerződés keretében a Magyarországon vásárolt, forgalmazó által forgalomba hozott termékekre a 151/2003. (IX. 22.) Kormányrendelet alapján kötelező jogszabályi jótállás vonatkozik, amelynek időtartama a termék átadásának, vagy az eladó vagy az eladó közreműködője általi üzembe helyezés időpontjától számított

- 10 000 forintot elérő, de 100 000 forintot meg nem haladó eladási ár esetén egy (1) év,
- 100 000 forintot meghaladó, de 250 000 forintot meg nem haladó eladási ár esetén két (2) év,
- 250 000 forint eladási ár felett három (3) év.

E határidők elmulasztása jogvesztéssel jár.

A jogszabályi jótállás a terméket Önnek közvetlenül értékesítő eladót (forgalmazót) terheli. A 151/2003. (IX. 22.) Kormányrendelet 4. § (2) bekezdése alapján, a jótállási jegy szabálytalan kiállítása vagy a jótállási jegy fogyasztó rendelkezésére bocsátásának elmaradása a jótállás érvényességét nem érinti. A szabálytalanul kiállított jótállási jegy alapján érvényesített igények teljesítése az eladót (forgalmazót) terheli. A Jogszabályi jótállásból eredő jogok érvényesítésének nem feltétele a termék felbontott csomagolásának fogyasztó általi visszaszolgáltatása. Jelen Jótállási jegyben foglaltak a fogyasztónak a törvényből eredő jogait nem érintik.

## JOGSZABÁLYI JÓTÁLLÁS ALAPJÁN ÉRVÉNYESÍTHETŐ JOGOK

A jótállási időn belüli meghibásodás esetén a fogyasztó választása szerint

- kijavítást vagy kicserélést követelhet, kivéve, ha a választott szavatossági igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a forgalmazónak a másik szavatossági igény teljesítésével összehasonlítva aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a termék hibátlan állapotban képviselt értékét, a szerződésszegés súlyát és a kellékszavatossági jog teljesítésével a jogosultnak okozott érdeksérelmet;
- arányos árleszállítást igényelhet, vagy – ha a forgalmazó a kijavítást vagy a kicserélést nem vállalta, e kötelezettségének megfelelő határidőn belül nem tud eleget tenni, vagy ha a jogosultnak a kijavításhoz vagy kicseréléshez fűződő érdeke megszűnt – elállhat a szerződéstől. Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye.

A forgalmazó – a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában - köteles a terméket nyolc (8) napon belül kicserélni, ha

- a Jogsabályi jótállás időtartama alatt a termék első alkalommal történő javításakor megállapítást nyer, hogy a termék nem javítható, vagy
- a termék három (3) alkalommal történő kijavítását követően ismét meghibásodik; vagy
- a termék kijavítására a kijavítási igény eladóval való közlésétől számított harmincadik (30.) napig nem kerül sor, a harmincnapos határidő eredménytelen elteltétől számítva.

Ha a fentiek szerint a termék cseréjére nincs lehetőség, az eladó (forgalmazó) a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárat nyolc (8) napon belül a fogyasztó részére visszatéríti.

A kijavítást vagy kicserélést – a termék tulajdonságaira és a jogosult által elvárható rendeltetésére figyelemmel – megfelelő határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kímélve kell elvégezni. A jótállásra kötelezettnak törekednie kell arra, hogy a kijavítás vagy a kicserélés legfeljebb 15 napon belül megtörténjen. Jótállási igényét a fogyasztó közvetlenül az eladónál (forgalmazó) köteles a meghibásodás észlelését követően haladéktalanul bejelenteni. Ha a fogyasztó a termék meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembe helyezéstől) számított három munkanapon belül érvényesít csereigényét, az eladó (forgalmazó) nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a fogyasztási cikket kicserélni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetésszerű használatot akadályozza.

A jótállás időtartamán belül jótállási javítási munkákat csak a kijelölt szerviz végezhet, az érvényes Jótállási jegy alapján. Minden jótállás keretén belüli javítás esetén ellenőrizzé a javítási szelvények megfelelő kitöltését. A javítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre. Amennyiben a javítást a kijelölt szakműhely nem végzi el, vagy a javítást nem is vállalják, úgy a fogyasztó a terméket a jótállás kötelezettjének költségére máshol is kijavíttathatja. A javítás költségeinek megtérítéséhez, annak megfelelő számlával történő igazolása szükséges. A dolognak a kicseréléssel vagy a kijavítással érintett részére a jótállási igény újból kezdődik.

## JÓTÁLLÁSRA VONATKOZÓ KÖZÖS SZABÁLYOK

Amennyiben a termék (az újként történő első vásárlás időpontjától számítva) a jótállási időn belül a gyártás, vagy a gyártás során nem megfelelő anyag alkalmazása miatt meghibásodik, azt a Jótállási területen belül az importőr hivatalos készülék szerveze térítésmentesen megjavítja, vagy a terméket, vagy hibás alkatrészét kicseréli, amennyiben a hibás alkatrészre a jelen Jótállási jegyben írt feltételek, és korlátozások figyelembevételével a Szerződéses jótállás érvényes. Minden kicserélt termék, illetve alkatrész tulajdonjoga a cserélt elvégzőre száll.

Jótállás csak a jótállási időn belül, a hibás termék átadása, valamint a vásárlást bizonyító, a vásárlás dátumát, a modell típusát és az eladó forgalmazó nevét tartalmazó eredeti dokumentum (jótállási jegy, annak hiányában számla vagy nyugta) ezen adattartalmában olvasható és sértetlen bemutatása esetén érvényesíthető. Ellenkező esetben az importőr hivatalos készülék szerveze a díjmentes jótállási szervizszolgáltatást visszautasíthatja.

A jótállás nem érvényes olyan termékre, amelyen a típus- vagy sorozatszámot megváltoztatták, törölték, eltávolították vagy olvashatatlanná tették.

Kérjük a jótállási jegy vásárláskor történő megfelelő kitöltését körültekintően ellenőrizze, a Jótállási jegyet pedig gondosan őrizze meg. Elveszett Jótállási jegy pótlására csak az eladás napjának hitelt érdemlő igazolása (pl. dátummal és bélyegzővel ellátott számla, eladási jegyzék bemutatása) esetén van lehetőség. A jótállási jegyen történt bármilyen javítás, törlés, átírás, vagy valótlan adatok bejegyzése a Jótállási jegy érvénytelenségét vonja maga után.

Kérjük, hogy a termékből eltávolítható adattároló eszközök elvesztésének/meghibásodásának elkerülése végett azokat a termék javításra leadását megelőzően távolítsa el a termékből.

A jótállás nem terjed ki a hibás termék importőrhez, illetve az importőr hivatalos készülék szervizéhez, a nem importőr által megjelölt szállítómányozó által történő szállítással kapcsolatos szállítási költségekre és kockázatra.

Jelen jótállási jegyen megadott termékre a Gyártó további kiegészítő jótállást is nyújt(hat), melynek feltételeit – terméktől függően - a megvásárolt termékhez csatolt Használati Útmutató és/vagy a Gyártó hivatalos honlap tartalmazza. A Fogyasztó a jogszabály alapján kötelező jótállási időn túl a termékkel kapcsolatos jótállási igényét a Gyártó által meghatározott képviselési pontokon jelezheti.

Jogvita esetén a Fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.

#### JÓTÁLLÁS KERETÉBEN VÉGZETT JAVÍTÁSOK/CSERÉK:

Bejelentés dátuma:	Visszaadás dátuma:
Hibajelenség:	Jótállás új határideje:
Új azonosító szám:	Munkalapszám:
(Ph)	Elvégzett javítás/csere:
Bejelentés dátuma:	Visszaadás dátuma:
Hibajelenség:	Jótállás új határideje:
Új azonosító szám:	Munkalapszám:
(Ph)	Elvégzett javítás/csere:
Bejelentés dátuma:	Visszaadás dátuma:
Hibajelenség:	Jótállás új határideje:
Új azonosító szám:	Munkalapszám:
(Ph)	Elvégzett javítás/csere:

Az eladó (jogszabályi jótállás kötelezettje) bélyegzőlenyomata és a Jótállási Jegy kiállítás során eljáró személy aláírása

Vásárló aláírása